

Art. 2. La Ministre qui a l'énergie dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 décembre 2006.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président
du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,
Ch. PICQUE

La Ministre chargée de l'Environnement, de l'Energie,
de la Politique de l'Eau, des Primes à la Rénovation
et des Espaces verts,

Mme E. HUYTEBROECK

Art. 2. De Minister, bevoegd voor energie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 14 december 2006.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President
van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,
Ch. PICQUE

De Minister belast met Leefmilieu, Energie, Waterbeleid,
Renovatiepremies en Groenvoorzieningen,

Mevr. E. HUYTEBROECK

VLAAMSE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2009 — 3127

[C — 2009/31469]

16 JULI 2009. — Collegebesluit nr. 09/318 houdende de bepaling van de bevoegdheden van de leden van het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie

Het College,

Gelet op de artikelen 127, 128, 135, 136, 163, 166 en 178 van de gecoördineerde grondwet van 17 februari 1994;
Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen;

Gelet op de bijzondere wet van 5 mei 1993 betreffende de internationale betrekkingen van de gemeenschappen en de gewesten;

Gelet op de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur;

Gelet op de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen;

Overwegende dat de bevoegdheidsbepaling moet doorgevoerd worden in het belang van de normale werking van de instelling en van de aan het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie toevertrouwde bevoegdheden;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit verdeelt de bevoegdheden binnen het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie met het oog op de voorbereiding en de uitvoering van de beslissingen.

Art. 2. Collegelid Jean-Luc Vanraes is bevoegd voor :

- onderwijs, zoals vermeld in artikel 127, § 1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde grondwet, met inbegrip van de post- en parascolaire vorming zoals vermeld in artikel 4, 12°, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980, gewijzigd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988, hierna de bijzondere wet genoemd;

- beroepsopleiding, zoals vermeld in artikel 4, 16°, van de bijzondere wet;

- financiën en begroting.

Uit hoofde van de hem toegewezen bevoegdheden draagt hij de titel Collegelid bevoegd voor Onderwijs, Vorming en Begroting.

Art. 3. Collegelid Brigitte Grouwels is bevoegd voor :

- het gezondheidsbeleid, zoals vermeld in artikel 5, § 1, I, van de bijzondere wet;

- de bijstand aan personen, zoals vermeld in artikel 5, § 1, II, van de bijzondere wet;

- het mediabeleid, zoals vermeld in artikel 4, 6° en 6°bis van de bijzondere wet;

- het beheer van het onroerend patrimonium en facility.

Uit hoofde van de haar toegewezen bevoegdheden draagt zij de titel Collegelid bevoegd voor Welzijn, Gezondheid, Gezin, Media en Patrimonium.

Art. 4. Collegelid Bruno De Lille is bevoegd voor :

- culturele aangelegenheden, zoals vermeld in artikel 4 van de bijzondere wet, met uitzondering van de post- en parascolaire vorming, zoals vermeld in artikel 4, 12°, van de bijzondere wet en de beroepsopleiding zoals vermeld in artikel 4, 16°, van de bijzondere wet; met uitzondering van mediabeleid zoals vermeld in artikel 4, 6° en 6°bis van de bijzondere wet;

- jeugd en sport;

- ambtenarenzaken.

Uit hoofde van de hem toegewezen bevoegdheden draagt hij de titel Collegelid bevoegd voor Cultuur, Jeugd, Sport en Ambtenarenzaken.

Art. 5. Het voorzitterschap van het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie wordt uitgeoefend door Collegelid Jean-Luc Vanraes.

De Voorzitter van het College is bevoegd voor het communicatiebeleid.

Art. 6. De bevoegdheid stedelijk beleid wordt collegiaal uitgeoefend. Desbetreffend zal een beslissing genomen worden op de eerste zitting van het College in oktober.

Art. 7. Ieder Collegelid beantwoordt de vragen van de Raadsleden van de Vlaamse Gemeenschapscommissie en antwoordt bij de debatten in de Raad van de Vlaamse Gemeenschapscommissie overeenkomstig zijn functionele bevoegdheid.

Art. 8. Het collegebesluit nr. 04/408 van 19 juli 2004 tot bepaling van de bevoegdheden van de Collegeleden van de Vlaamse Gemeenschapscommissie wordt opgeheven.

Art. 9. Dit besluit treedt in werking op 16 juli 2009.

B. DE LILLE

De Collegeleden,
B. GROUWELS

J.-L. VANRAES

TRADUCTION

COMMISSION COMMUNAUTAIRE FLAMANDE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2009 — 3127

[C — 2009/31469]

16 JUILLET 2009. — Arrêté du Collège n° 09/318 fixant les compétences des membres du Collège de la Commission communautaire flamande

Le Collège,

Vu les articles 127, 128, 135, 136, 163, 166 en 178 de la Constitution, coordonnée par la loi du 17 février 1994;

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980 modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises;

Vu la loi spéciale du 5 mai 1993 relative aux relations internationales des Communautés et des Régions;

Vu la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant àachever la structure fédérale de l'Etat;

Vu la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux Régions et Communautés;

Considérant qu'il y a lieu de fixer les attributions dans l'intérêt du fonctionnement normal de l'institution et des compétences conférées au Collège de la Commission communautaire flamande;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté répartit les compétences au sein du Collège de la Commission communautaire flamande en vue de la préparation et de l'exécution de ses décisions.

Art. 2. Le membre du Collège Jean-Luc Vanraes est compétent pour :

- l'enseignement, prévu par l'article 127, 6 1, premier alinéa, 2^e de la constitution coordonnée, en ce compris la formation post- et parascolaire telle que visée à l'article 4, 12^e de la loi spéciale du 8 août 1980 modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988, ci-après dénommé la loi spéciale;

- la formation professionnelle, visée dans l'article 4, 16^e du loi spéciale;

- les finances et le budget;

Du chef des attributions qui lui sont conférées il porte le titre membre du Collège de l'Enseignement, de la Formation et du Budget.

Art. 3. Le membre du Collège Brigitte Grouwels est compétente pour :

- la politique de la santé telle que visée à l'article 5, § 1, I, de la loi spéciale;

- l'aide aux personnes, visé dans l'article 5, 6 1, II du loi spéciale;

- la politique des médias, visée dans l'article 4, 6^e et 6^ebis du loi spéciale;

- la gestion du patrimoine immobilier et facility.

Du chef des attributions qui lui sont conférées elle porte le titre membre du Collège du Bien-être, de la Santé, de la Famille, les Médias et du Patrimoine.

Art. 4. Le membre du Collège Bruno De Lille est compétent pour :

- les matières culturelles, visées dans l'article 4 du loi speciale à l' exception de la formation post- en parascolaire, visée dans l'article 4, 12^e du loi spéciale et de la formation professionnelle visée dans l'article 4, 16^e du loi spéciale; à l'exception de la politique des médias, visée dans l'article 4, 6^e en 6^ebis du loi spéciale;

- la jeunesse et les sports;

- la fonction publique.

Du chef des attributions qui lui sont conférées il porte le titre membre du Collège de la Culture, de la Jeunesse, des Sports et de la Fonction Publique.

Art. 5. La présidence du Collège de la Commission communautaire flamande est assurée par membre du Collège Jean-Luc Vanraes.

Le Président du Collège est compétent pour la politique de la communication.

Art. 6. Les membres du Collège sont conjointement compétents pour la politique des villes. Une décision correspondant sera prise à la première réunion du Collège.

Art. 7. Chaque membre du Collège répondra aux questions des membres du Conseil de la Commission communautaire flamande et lors des débats au Conseil de la Commission communautaire flamande répondra conformément à ses attributions fonctionnelles.

Art. 8. Le présente arrêté abroge l'arrêté n° 04/408 du Collège du 19 juillet 2004 fixant les attributions des membres du Collège de la Commission communautaire flamande.

Art. 9. Le présente arrêté entre en vigueur le 16 juillet 2009.

Les membres du Collège,

B. DE LILLE

B. GROUWELS

J.-L. VANRAES